A1.17 Gotowanie i pieczenie

Cucinare e fare dolci

https://app.colanguage.com/it/polacco/programma/a1/17

Mąka	*(farina)*	**Cebula**	*(cipolla)*
Jajko	*(uovo)*	**Litr**	*(litro)*
Olej	*(olio)*	**Gram**	*(grammo)*
Mięso	*(carne)*	**Kilogram**	*(chilogrammo)*
Ziemniaki	*(patate)*	**Przepis**	*(ricetta)*
Sól	*(sale)*	**Domowy**	*(fatto in casa)*
Pieprz	*(pepe)*	**Gotowy**	*(pronto)*
Cukier	*(zucchero)*	**Kroić**	*(tagliare)*
Czosnek	*(aglio)*	**Gotować**	*(cuocere)*

1. Dialogo: Gotowanie pierogów w domu

Czesław:	Wczoraj zrobiłem pierogi.	*(Ieri ho preparato i pierogi.)*
Celina:	O, serio? Sam?	*(Oh, davvero? Da solo?)*
Czesław:	No jasne.	*(Sì, certo.)*
Celina:	Z czym?	*(Con cosa sono ripieni?)*
Czesław:	Z ziemniakami i białym serem. Trochę cebuli, trochę czosnku, wiesz, klasyka.	*(Con patate e formaggio bianco. Un po' di cipolla, un po' d'aglio, sai, il classico.)*
Celina:	Haha, brzmi dobrze. A ciasto?	*(Haha, suona bene. E l'impasto?)*
Czesław:	Normalne: mąka, jajko, sól i odrobina oleju.	*(Normale: farina, uovo, sale e un po' d'olio.)*
Celina:	Dużo roboty?	*(Molto lavoro?)*
Czesław:	No, trochę jest. W sumie pięć godzin.	*(Beh, un po'. In tutto cinque ore.)*
Celina:	O! To bardzo długo.	*(Oh! È davvero tanto.)*
Czesław:	Trochę się nie wyspałem, ale było warto!	*(Ho dormito un po' meno del solito, ma ne è valsa la pena!)*

1. Przeczytaj dialog. O czym rozmawiają Czesław i Celina?
   a. O planach na wakacje
   b. O pracy w biurze
   c. O zakupie samochodu
   d. O gotowaniu pierogów w domu
2. Co jest w środku pierogów Czesława?
   a. Ryż i mięso
   b. Cukier i owoce
   c. Mięso i kapusta
   d. Ziemniaki i biały ser

1-d 2-d

2. Grammatica: Esprimere la necessità con "trzeba"

„Trzeba” è una forma impersonale che esprime necessità, obbligo o dovere di eseguire qualche azione.

Forma ***(Forma)***	**Przykład** ***(Esempio)***	**Znaczenie** ***(Significato)***
trzeba + bezokolicznik *(trzeba + infinito)*	**Trzeba** iść do biura *(Trzeba andare in ufficio)*	Jest konieczne iść do biura. *(È necessario andare in ufficio.)*
nie trzeba + bezokolicznik *(nie trzeba + infinito)*	**Nie trzeba** płacić. *(Nie trzeba pagare.)*	Nie ma obowiązku płacić. *(Non è obbligatorio pagare.)*

1. Żeby zrobić domowy obiad, _____ kupić mięso, ziemniaki, cebulę i czosnek.
   a. trzeba jest *b. trzeba* *c. jest trzeba* *d. muszę*
2. Na jutrzejszy lunch firmowy _____ gotować mięsa, bo mamy gotowy catering.
   a. nie trzeba jest *b. nie trzeba* *c. trzeba nie* *d. nie muszę*
3. Kiedy pieczemy ciasto w domu, najpierw _____ wsypać mąkę i cukier do miski.
   a. trzeba jest *b. trzeba* *c. trzebaby* *d. musimy*
4. Do tej zupy _____ dodawać dużo soli i pieprzu.
   a. nie trzeba jest *b. trzeba nie* *c. nie musisz* *d. nie trzeba*

1*. trzeba* ***2****. nie trzeba* ***3****. trzeba* ***4****. nie trzeba*

3.Esercizi

1. Mail da un'amica: una ricetta semplice per la cena (Audio disponibile nell'app)

Parole da usare: sól, oleju, Cebulę, mąkę, pieprz, ziemniakami, kroić, mięso, domowy, czosnek

Cześć Aniu,

w niedzielę robimy mały _____ obiad. Będzie prosto i szybko. Na pierwsze danie będą zupa jarzynowa i sałatka. Na drugie danie robię pieczone _____ z _____ . Najpierw trzeba obrać ziemniaki i _____ je w małe kawałki. Potem trzeba dodać _____ , _____ i trochę _____ . Mięso też trzeba posolić i posypać pieprzem. _____ i _____ trzeba drobno pokroić i dać na mięso. Całość trzeba piec około jednej godziny. Do ciasta na deser trzeba tylko _____ , jajko, cukier i trochę oleju. Nic trudnego!

Pozdrawiam,
Kasia

Ciao Ania,

domenica prepariamo una piccola cena fatta in casa. Sarà semplice e veloce. Per primo ci saranno una zuppa di verdure e un'insalata. Per secondo preparo carne arrosto con patate. Per prima cosa bisogna pelare le patate e tagliarle a pezzetti. Poi bisogna aggiungere sale, pepe e un po' d'olio. Anche la carne va salata e spolverata di pepe. La cipolla e l'aglio vanno tagliati finemente e messi sulla carne. Il tutto va cotto per circa un'ora. Per l'impasto del dolce servono solo farina, uovo, zucchero e un po' d'olio. Niente di difficile!

Un saluto,
Kasia

1. Co Kasia robi na drugie danie na obiad?

   _____

2. Jakie składniki trzeba dodać do ziemniaków przed pieczeniem?

   _____

2. Abbina ogni inizio con la sua corretta conclusione.

1. Na obiad trzeba ugotować	a. ziemniaki i mięso.
2. Do tego przepisu trzeba	b. cebulę i czosnek.
3. Do sałatki trzeba pokroić	c. kilogram mąki i cukier.
4. Do ciasta trzeba wziąć	d. dodać jedno jajko.

***1-a**: Per pranzo bisogna lessare le patate e la carne. **2-d**: Per questa ricetta è necessario aggiungere un uovo. **3-b**: Per l'insalata bisogna tagliare la cipolla e l'aglio. **4-c**: Per l'impasto bisogna prendere un chilo di farina e dello zucchero.*

3. Scegli la soluzione corretta

1. W pracy mam mało czasu, więc codziennie _____ szybki obiad z makaronem i warzywami.

   (Al lavoro ho poco tempo, quindi ogni giorno preparo una cena veloce con pasta e verdure.)

   a. gotujesz b. gotują c. gotuję d. gotować

2. W niedzielę moja żona _____ domowy rosół dla całej rodziny.

   (La domenica mia moglie cucina un brodo fatto in casa per tutta la famiglia.)

   a. gotujecie b. gotujemy c. gotuje d. gotują

3. Na kursie języka polskiego często _____ razem proste dania, żeby ćwiczyć słownictwo w kuchni.

   (Al corso di lingua polacca spesso cuciniamo insieme piatti semplici per esercitare il lessico della cucina.)

   a. gotujecie b. gotujemy c. gotuję d. gotują

4. Kiedy masz gości z pracy, trzeba _____ coś prostego i smacznego, na przykład zupę pomidorową.

   (Quando hai ospiti dal lavoro, bisogna preparare qualcosa di semplice e gustoso, per esempio una zuppa di pomodoro.)

   a. gotować b. gotowałem c. gotuje d. gotuj

***1**. gotuję **2**. gotuje **3**. gotujemy **4**. gotować*

4. Completa i dialoghi

a. Zakupy na domowy obiad

Klient: *Dzień dobry, gdzie jest mąka i cukier?* *(Buongiorno, dov'è la farina e lo zucchero?)*

Sprzedawczyni: *1._____ _____* *(Buongiorno, la farina è qui, e lo zucchero è in basso, accanto al sale e al pepe.)*

Klient: *Poproszę kilogram mąki i kilogram cukru, robię dziś domowe ciasto.* *(Vorrei un chilo di farina e un chilo di zucchero, oggi preparo una torta fatta in casa.)*

Sprzedawczyni: *2._____ _____* *(Va bene, prenda anche delle uova: senza uova non si possono preparare le torte.)*

b. Gotowanie z przepisem u znajomej

Kolega: *Kasia, co dziś gotujemy na obiad?* *(Kasia, cosa cuciniamo oggi per cena?)*

Kasia: *3._____ _____* *(Facciamo il żurek fatto in casa; nella ricetta ci sono carne, patate, cipolla e aglio.)*

Kolega:	*Ile ziemniaków muszę kroić i czy dajemy sól i pieprz?*	*(Quante patate devo tagliare e dobbiamo aggiungere sale e pepe?)*
Kasia:	*4.*_____ _____	*(Taglia quattro patate, poi aggiungi un po' di sale e un po' di pepe nella pentola.)*

***1**. Dzień dobry, mąka jest tutaj, a cukier jest na dole, obok soli i pieprzu. **2**. Dobrze, proszę też wziąć jajka, bez jajek nie można piec ciasta. **3**. Robimy domowy żurek, w przepisie jest mięso, ziemniaki, cebula i czosnek. **4**. Krój cztery ziemniaki, a potem dodaj trochę soli i trochę pieprzu do garnka.*

5. Esercitatevi in coppia o con il vostro insegnante.

1. Jesteś w supermarkecie w Polsce i gotujesz dziś obiad w domu. Pytasz pracownika sklepu, gdzie jest sól do zupy. (Użyj: sól, proszę, potrzebuję)

Przepraszam, gdzie jest _____

2. W pracy organizujecie mały lunch w biurze. Ty gotujesz prosty makaron. Mówisz koledze, że musi kupić mięso, bo ty nie masz czasu na zakupy. (Użyj: mięso, musisz, proszę)

Proszę, ty kup _____

3. Piszesz krótką wiadomość do partnera / partnerki w domu. Ty jesteś w sklepie i pytasz, ile ziemniaków kupić na obiad. (Użyj: ziemniaki, ile, na obiad)

Ile kupić _____

4. Gotujesz w domu prosty domowy deser. Kolega z pracy pyta: „Co robisz?". Odpowiedz, używając słowa „przepis" i powiedz, że gotujesz według prostego przepisu. (Użyj: przepis, prosty, domowy)

Gotuję według _____

6. Scrivi 4–5 frasi su quale semplice cena ti piace preparare a casa e quali ingredienti sono necessari.

Lubię gotować... / Do tego dania trzeba... / Najpierw trzeba... potem... / Na obiad często robię...

_____
_____
_____

4. Verbi importanti

	Gotować
ja	gotuję
ty	gotujesz
on/ona/ono	gotuje
my	gotujemy
wy	gotujecie
oni/one	gotują